

上海新聞報

上諭電傳 ○昨日辰刻本館接奉京電內開七月二十三日內閣抄奉 旨上駟院卿著明安補授欽此同日奉 旨右翼監督著載瀛去欽此同日奉 旨正藍旗漢軍副都統著德雲補授仍兼署正黃旗滿洲副都統欽此同日奉 上諭戶部奏遇缺解清甘肅各員應給獎敘請旨辦理一摺著戶部詳議具奏單件一件併發欽此同日奉 倉場衙門奏部議開放秋米章程仍有窒礙請飭部再行核議一摺著戶部詳細妥議具奏單二件一件併發欽此

海關稅務司元寶記銀樓

本樓開設大馬路內中街交易無不格外克己以廣招徠金銀什貨購者須認明本樓對星為記庶不致誤

中西貫一書館

本館開設老門口內穿心街濟廣堂對門於七月初三日開館向有欲閱如願學者通至本館報名加簿一概不收特此佈告

○十九日

厚經費 今欲辦地方公事議者輒以經費支絀為辭殊不知天下之財本無不足特視其人所為何如耳咸同之間胡文忠公莞長江財賦值全屬騰餉而下游諸軍屢索敝賦士飽馬廐並不聞以贓之撙大計

此

[illegible][illegible]

公亦相待甚優不料五六月間該書更有在外招搖情事爲文選司掌印聞知立將兩斥革職不准更名復充矣○巡視南城御史唐椿森巡視北城御史楊福臻約一年期滿呈報都察院經堂官據派御史鹽培奎巡視南城御史步兆簡巡視北城札令先赴署任俟引見後再行履新

裁員節費 ○福建船政署及各廠所均派有委員鄉紳辦理廠務每廠或二三人或四五人不等月薪多者五六十兩少亦二十兩差無所事事近日各省撥款未至船塢經費較前支絀署中銀錢兩處幾同虛設詳請開辦海關總辦之缺亦多短絀以致應用各項延誤船塢經費面諭提調沈月曾親往各廠稽查覈將人浮於事之日先行裁撤即日銷差勿使虛糜資問已裁去委員七名餘每月所節省幾大倉之減一粟然以後當儲積之錢原爲搭客工匠役辛工之用僅在馬尾街各店及附近鄉村行使向不盤運粵省故省中只有官求維艱○福建馬口船塢所鑄之鐵器爲搭客工匠役辛工之用僅在馬尾街各店及附近鄉村行使向不盤運粵省故省中只有官鑄錢並無廢錢大錢本月朔日馬尾街公議禁用省錢其市面交易除廠外概以小角番洋抵用如有私用省錢之家察出議罰無如省中廠鑄無多以致不敢周轉雖有角洋抵用而各種零售生意非錢不可不流通多不問各舖戶與鄰近鄉者金票銀票提調盧鵬爐鑄錢以便民生而維國法云

雙旌東渡 ○新任廣東按察使吳廉訪兩席鹽運司國都轉由滬附搭郵輪十七日蒞止香港小作勾留即於十九日乘輪馳詣羊石履新

潮災和述 ○嶺環碧色湖塘多養其魚之來向者男女老幼見機而早遂逃竄自求得免被波一擲去惟家資牲畜蕩然無存卽慮命亦多  
沿堤潮陽楊每陽得官紳賑濟共保養生計數日水即乾退矣民亦回家復業然田廬已多沙積旱稻未免失收矣  
傾塌中澤鯉魚 ○時局下元凡各處之義莊會館不舉行行德園益會以賑荒或演戲或演說西津洋義莊中之局面宏敞任事踴躍者首推浙江  
津沽魚鱗 ○昨日下午河一帶近因該處劇作德國租界內張燁英菲業經選至西岸中國兩義莊亦同時舉行一時燈光接  
大及開闢皆在津南之杏花村下沿河一帶近因該處劇作德國租界內張燁英菲業經選至西岸中國兩義莊亦同時舉行一時燈光接  
晚鏡獨存本月十四五六等日經浙紳諸信函通誦報禮儀并在河內張燁英菲業經選至西岸中國兩義莊亦同時舉行一時燈光接  
津兩處設局招股當奉直督批駁謂熱聞異常○前有侯選同知胡禮昇司馬擬在津門創設紡織局廠案由直督給特札准行後並問司馬文煜光接  
津兩處設局招股當奉直督批駁謂熱聞異常○前有侯選同知胡禮昇司馬擬在津門創設紡織局廠案由直督給特札准行後並問司馬文煜光接  
況今奉現設輪車來往半日可達亦非在津不可辦理之事所請在京設局應不准定已成廢物四十餘萬故特札行准行後並問司馬文煜光接  
立因奉兩湖總督張制軍札委來招募北直壯丁以衛國廣之用兩有批津即請督轅察知一切再赴正定一帶開招矣○大津流氓俗名混  
狠橫行不法於他處每逢拆頂訛詐及同類相爭輒以快刀利刃從事日前津師範前漢子與常帶廟混混因事相爭號召黨羽各持刀矛及  
槍砲等器械彼此爭鬥加臨大敵後適雨大雨道始各退歸然心各不甘聞尚須約集城內再鬥云

團練授兵 ○揚城挑選壯丁聽候調任俟演所有經理其事者無非無賴之尤凡外正者罔不畏是其間南鄉洲汙一帶更有田畝捐爲之  
備致人器械之用外仍須挑選壯丁聽候調任俟演所有經理其事者無非無賴之尤凡外正者罔不畏是其間南鄉洲汙一帶更有田畝捐爲之  
鐵以致人心惶惶民不聊生噫誰作之佛而流弊竟至此哉吾不得爲地方有司恕蓋有司奉法而行勢不能一一親理子是假手于董事而董

事等遂如此妄作妄致令良法美意積多至碑誌有可慨也哉  
幸免究辦 ○揚州江都縣准撥積習案得確有精明練達之員亦未能一指其弊之所在而清查之樞神通廣大亦可概見近聞有  
擄某其等六七十不知何故忽奉准揚道謝觀察委員親提正待嚴訊適觀察以被參去官不克終審案亦旋藉噤是豈若輩之幸歟夫亦揚  
民之不幸也

弋獲秋鸞 ○新任安徽按察使司薛廉訪慰於本月初旬請訓出都航海南下至十六日夜間二點鐘道過蕪江道憲吳李卿觀察昂  
面張小圃大令約詣江迎慰如儀○蕪湖郵政局刻漸推廣稅務司墨署理君擬在安慶分設郵局飭派無局大寫曹君益卿前往察勘情形  
一面函請蕪湖道查照辦理經吳李卿觀察郵政局刻漸推廣稅務司墨署理君擬在安慶分設郵局飭派無局大寫曹君益卿前往察勘情形  
十二日乘江裕輪船督督面謁各大憲呈奏公想由庶稟辭後當可赴鄂履新矣○蕪無咸米市刻因粵商資將陸續米六萬石出口致本月  
漲現計上等白米需銀二兩二錢次米一兩七錢云○蕪湖江其地島人勝則將代治其地島人勝則將代治其地島人勝則將代治其地島人勝則將代治其地  
夷中輿論 米利堅國與非律賽島人戰如米人勝則將代治其地島人勝則將代治其地島人勝則將代治其地島人勝則將代治其地  
學堂館三米為西政之樞紐中國果欲行富以何者為先○客有由昨南函告駐蕪訪友云雲國政府屬於上月下旬及本月初旬兩次共出  
蛟七處惟田園小受損傷尚無淹斃人口情事亦云事矣

擄獲擒渠 ○據川友人語於本館密稱訪事人謂吳吉人軍門部下某弁善於捕盜前日在甯台洋面陟登山巔深入盜窟聞鎖建壁落  
擄八十人羣相捕該弁勇往直前得以擒獲盜匪四十餘人解至鎮海縣訊明該當分別正法矣

花會害人 ○甯郡花叢賭場後繼前報已錄畢茲悉此中巨擘為白眼鍾道茅仁包係縣某莊某之徒賃地保莊俾人之屋分設英烈司  
花會害人 ○甯郡花叢賭場後繼前報已錄畢茲悉此中巨擘為白眼鍾道茅仁包係縣某莊某之徒賃地保莊俾人之屋分設英烈司

廟後應家弄等處夜以繼日輸贏甚巨趨之者如水赴壑前日有藥行夥某甲爲若輩所誘私携行中洋四百餘元入屋某日屋裏沒而後已旋爲行主察知疑爾辭歇甲歸家後雪空咄咄如醉如痴於賭場左近歷訴被誘情狀而該賭徒等毫不斂跡幸聞賭徒於府縣書差月送朱提若干作爲規費故有所恃而不恐也  
 南徐秋色 ○吳叔平司馬士培常鎮道蓮花幕下客也其太夫人因疾仙逝擇於十九日發引出殯是日清晨八點鐘時排齊全副執事衙牌多至二百餘對吳叔平司馬士培常鎮道蓮花幕下客也其太夫人因疾仙逝擇於十九日發引出殯是日清晨八點鐘時排齊全副執事器隨行執紼者三十餘人亦皆衣冠濟楚垂手徐步靈輿用獨龍槓以二乘話命亭一座以及雲鑾牌等色色俱備輝煌耀目繡流羽十各執法舟載回原籍安葬沿途觀看之人填街塞巷相與嘖嘖稱羨以爲如此哀榮不知幾生修到也○京口萬家巷後面劉姓妓寮富有名姝三五聯



陽奉陰違 ○私宰耕牛有干例禁近由邑尊大令出示嚴禁在案詎料其輩陽奉陰違日來滬南周家渡與南碼頭等處每晨必有五六頭耕牛過渡乃係不肖鄉民趁此無須耕種之際販至人仙橋屠宰者弁髦充斥一至于斯良可慨也  
何須有禁 ○滬南新馬路巡捕房自設立後所有號衣屠宰一律均仿西式近聞日久敝壞由捕頭稟請道憲會觀察給銀三百兩以便改製之藉資觀釐其甚謂捕房祇須內府充不必外覓有燭之故然說者謂似此敝衣破帽矗立街隅令人見之實與租界辦公之人大有上床之別則若此捕房裁之既省經費又免慚愧之爲得也  
盜案連案 ○虹口二十二保頭圍地保楊鶴亭近將鄰人吳錦林田地路賣於洋商大勝洋行得錢九百五十兩爲吳姓察知投縣喊控常奉大令飭差提楊沈介居前作楊樹浦地方迭犯竊案由巡防局獲送總局請究又有匪徒胡阿三者前在新開地方劫奪賣草鞋人錢押犯病斃 ○積賊沈介居前作楊樹浦地方迭犯竊案由巡防局獲送總局請究又有匪徒胡阿三者前在新開地方劫奪賣草鞋人錢洋當由太僕廟巡局拘送總局均經巡巡嚴明府訊實發轉改過局在案日前沈胡二犯忽染重病當奉局員李二尹飭送普育堂醫治無效延至前晚先後病故堂董曹韋韋君司馬函致明府飭差查得並無尸族乃函請縣尊王大令前往相驗大令得報之下以二犯既係病故可以毋庸相驗即着由堂棺殮矣  
移稟請究 ○利記船局周瑞堯承攬載記泊昌四鐵行舊鐵五千動雇役阿連馬山船裝運烏鎮尚未開行即失鐵二千餘動由周投控善後局訊判各情均紀前報茲悉限期已屆案未破獲遂由司徒司馬飭差將船主戎阿連及船夥陳阿虎龔榮舫并在押之周阿順陳阿林一併移送縣署訊辦王大令審究矣 ○邵何氏王瑞生周瑞生被占妻子付氏及付氏受風各情一案已詳前報前日經發審馬青長明府覆訊各共前向王

瑞生借洋二十元是實然于王瑞生妻于不准小的全選出要鑒賞之王供當邱借洋之時言明妻于至小的家中都工即將工資償今被誣控情願不追借洋求恩邱封氏供原籍松江嫁夫顧秀山未久夫故來滬為傭婦彭氏仍交官候俟解回松江交伊姑領回同家○馬路工程局函辦殷西園誘拐藍林氏一案○縣兩次庭訊均奉前報日股之次子投離入籍封氏乃交官候俟解回松江交伊姑領回同家○馬路工程局函歷不明判將藍林氏既回沐陽原籍殷成實手心四下指照發還從寬省釋○前日由英公堂函解向楊載氏滋擾之蕭髮匠顧鶴祥到縣請辦亦經吳明府提案訊問類供前在楊臺店內為夥業已辭歇三日並無往擾情事之聲明以原告不到判押候補楊昌鴻大參行燕窩逃匿英庇堂案○甯人高海雲應府卿陶少泉借貸鴻發號所開之裕興絲綢行內開設望泰源雜貨號現取南市阜昌元一併送解昨晚經審訊經早執事人王祥心報捕未獲應由店主買鴻發號高海雲獲並由陳包探帶同高海雲指提陶少泉陶少山等一併送解昨晚經審訊司馬提狀原告王祥心及元昌經事陳根心鴻大經事陳金岳同供小的三行共被高海雲賄去燕窩十五斤元昌鴻大兩行毛燕廿五斤共價銀二百七十元此報捕由賈將高猛陶少泉由包探拿獲惟該鄉即即李壽甫逃避無踪故將陶少山拘案訊究質之高陶同供挾泰源係屬楚卿同少山開設小物不敢出曜陶少泉因可振拿獲惟該鄉即即李壽甫逃避無踪故將陶少山拘案訊究質之高陶同供挾泰源係借屋開設挾泰源後進贖貨物的實不知情務求開釋聞官訊得高陶陶三串屬屬實者各資銀二百下押押限十日來察相詰供供高等係比賈鴻發既無干着即開釋○南瑞兵輪副管帶梁子順與妓奴蘇寓居角梁美多里因蘇女阿好與梁子順時有口角梁娶包氏遂與蘇寬謝開不休經蘇上疏控告昨日亦經司馬提狀蘇寬復與梁同鄉劉兩枚角梁娶包氏以兩造均為小孩起釁訴狀訊斷蘇子順同安分結並蘇十二歲之女何姪常向周氏訴拐伊妻鄭氏藏匿一案昨由司馬提狀訊阿狗伴紹興人娶妻鄭氏已經大載生有一子現今三歲宣遷往他處完案○蔡阿狗投控嚴周氏語拐伊妻鄭氏藏匿一案昨由司馬提狀訊阿狗伴紹興人娶妻鄭氏已經大載生有一子現今三歲婦嚴周氏於去秋九月內乘小的患病時將妻鄭氏誘拐帶同小孩出外幫傭不歸今年四月小的病愈查緝經委識之徐氏指稱嚴周氏誘

與鄧氏素不相識實係徐氏誣捏叩求恩有問官以原告指証確鑿未便姑容判嚴周氏管押候提到徐氏再行訊斷  
 譯英界公堂早案 ○包探何寶泉施錦江行經虹口東源路與婦人姚麟娘周氏雲漢阿三邱阿明藉端詬詐一併拘究會司馬商之白  
 緝獲路過犯犯何例不報免予置議仍着帶回 ○包探石西源探縣差王阿大帶領偵犯兩名行經四馬路未經和照捕房違章送究問  
 官訊得路過犯犯何例不報免予置議仍着帶回 ○包探石西源探縣差王阿大帶領偵犯兩名行經四馬路未經和照捕房違章送究問  
 曹等四人各押三天 ○縣差拘獲徐再榮兄犯至縣前無條係案中受犯今在租界中拿獲送案請示開官判着帶回縣署歸案訊辦 ○捕票  
 慶緒成衣店布逢磚路阿三毆打糾紛徐再榮兄犯至縣前無條係案中受犯今在租界中拿獲送案請示開官判着帶回縣署歸案訊辦 ○捕票  
 不給車資將布逢磚路阿三毆打糾紛徐再榮兄犯至縣前無條係案中受犯今在租界中拿獲送案請示開官判着帶回縣署歸案訊辦 ○捕票  
 春在泰安棧行竊烟袋綢衣經包探陳阿九緝獲二天 ○捕票董恒仁係綸華絲廠門首鬧戲婦女請辦開官判董阿三阿孫西控坐洋車  
 官判手實手心五十下 ○包探胡瑞麟阿董阿福行竊布衣十三件由小的人賊兩獲送辦開官判董實三百下遞籍  
 抄小的當面認明查問民物分將解歸民交出至今仍無下落後民自業界山豐街福和里與蘇周氏退在月月彩彩突道糾纏實之虞民戶仍

專治痧氣  
風咳之大何時無人或患腹痛及吐瀉等症前美國地方有西人名畢林常有腹痛之症每一發作痛苦異常其則吐瀉交作疊眩難言自覺此藥後不過三服當即斷根故凡濟交好藥以此藥特贈並曾伯廉所製各藥俱用過確能見效亦可目其名不虛傳但現此藥水凡各處藥房均有寄售小瓶五角大瓶一元 上海總經理寶藥人新裕隆洋行白(印)

不  
見  
物  
始  
創  
魚  
肝  
由  
腥  
臭  
之  
氣  
中  
斗  
酒  
而  
成  
一  
靈  
藥  
也  
之  
皆  
因  
慈  
父  
不  
見  
兒  
子  
之  
製  
肉  
汁  
世  
人  
聞  
之  
甚  
太  
息  
然  
牛  
力  
不  
足  
以  
供  
其  
食  
故  
其  
力  
竭  
而  
死  
其  
肉  
乃  
成  
此  
藥  
也

詠南洋華僑中興燕窩糖欄七古一什五律二章  
由滬報館來如同志不棄願錫佳作爲續刊也

君不見醫物忽創魚肝油腥羶之氣中斗牛酒前飯既調  
諸君甚喜飽則南往鴛鴦思舊發時氣而求未易西醫秘製生肉洋代人聞之皆太息經年苦力代  
傾刻在常好樓中主贈到燕窩糖精禮贊以題賜可即時不焚美筆花叢吐成一笑蟬鳴午海外懸  
不憚日稿長欲表衛生術先睹此寶奇功高甚極妙呈說詳洋洋渾如粉潤源勝庶眾詩成雄器後試清漣轉  
補陶士人未見草

乙卯

南沙狼虎

上海新聞長泰昌東西洋雜貨號始創價不二價已亥七月十九吉日大開張

商士女應需物件下顧購試或寄信來配貨價甚公道日期定妥服因未周用特登報倘蒙賜顧請移玉至本東門外大街巡捕房斜對面南順角子便見認明小號招牌庶不致誤再東西洋席草雜貨一應俱備如不瑣載請來嘗試方信言不謬哉  
 乙卯

招領失孩  
茲有滬東口音小孩一口身穿藍布衫褲名姚根生年六歲於七月初旬出外迷路由巡捕送歸飭差接獲流所留疑認領如仁人得知該孩細底者祈乞通知親屬涉即到所認領弗悞爲盼  
北樓流公所司事告白  
乙卯年七月

英大馬路拋球場麗芳坭城橋麗華兩大照像公司寄售蘭椿氏

壯陽鐵丹

此丸乃係壯陽極品自開天闢地來未嘗有此種奇靈之藥別人未曾用過故不知其妙余嘗將此藥見贈同儕不聞曰靈效欲得余之秘方余曰山萬水始知此方豈肯以示人哉服此丸者如臨敵時上足糧糧飽整旅百戰百勝未能創其鋒無仇此賢賢亦益之故也此丸國丹田

仁昌洋新到泰西純絨鐵綫紗  
 兼到各貨甚多不及細說凡購官紳仕商  
 應隨其價格外克己須認明英大馬路  
 氣山金門口海墘隔坊里第壹號萬源老人小號食店不代客服小管財服即郵寄大箱洋一元小箱洋一元

壽星二在督運各土

善康土芥法製煙膏

（冷君潭灰三兩）（陳膏潭灰一兩）（陳土膏潭灰一兩）（川膏潭灰一兩）（公膏潭灰一兩）（凡巖仕商賜顧者請認寄星爲記庶不致誤）

先行交易擇吉開張

上洋二季開張壽康土棧白

吉 祥 陞 靴 鞋 遷 老 後 店

啓者本號開設上洋四馬路舊有年所貨價實四道國名茲于本年五月初四號失火今遷移大馬路南誠信西首第一家坐北朝南門面揀選地極名標實觀靴鞋格外加工請閱者洗時揀花鞋伏候光顧靴雨鞋俱已備齊其價格外克己有恐紳商主顧未及週知特此登報申明

三 天 爲 記

**濟大藥房**  
本藥房主人不惜重貲特聘歐洲名醫士採辦極品藥料隨時研究一切藥效診治精製丸散膏丹  
益火補腎丸 養血調經丸 滋陰補腎丸 補腦汁 滋陰汁 滋陰汁 滋陰汁 滋陰汁 滋陰汁 滋陰汁 滋陰汁  
倘蒙 紳商賜顧本藥房另有仿製藥料隨時研究一切藥效診治精製丸散膏丹  
讀者認明本藥房招牌倘知價值物美比藥格外克己以廣招來遠方函購原局回件上海四馬路中  
新時要



新到各樣唱戲機器

利誠洋行 分行勝藏洋行在三馬路良濟藥房對門

本行在外洋各處購有各種機器精造孔雀翠晶自能飛舞作戲與生鳥無異今有點綴羅能發聲每點每刻其自鳴如響可謂機人自也此等機器上人物色更有打撲金表無手錶自能打劫初更無二條洋磁人物等器並有銀五珠架刀及器之大要等物致以及金銀首飾等物一應全備凡蒙諸紳商賜顧其價格外克己以副雅愛請至英大馬路勝藏洋行內無誤

利誠洋行 啟

[illegible]

中法元大藥房濟世靈丹金錄

長壽廣嗣丸  
此方皆自祖傳能却百病補精滋陰凡月服十九不但風濕消除且能添壽若連服本藥  
瘦弱正服方配合藥求道地價必從廉贈予不傳請嘗試之每丸實價半元不折不如  
此丸主治初起夜尿頻數口下腫脹腰膝痠痛以及婦科諸症一服即愈  
驅黃掃毒丸  
專治婦人一切小便紅腫痛癢結毒不癒者不論男女一服即愈  
八寶下疳散  
可止消腫去腐生新且能除人厭一遇藥水無後患功效如神實誠濟世仙丹實價五角  
膝下狐臭丹  
即俗名猪狗臭患之者刻刻難人厭一遇藥水無後患功效如神實誠濟世仙丹實價五角  
配合患治此症擦之立刻見驗且能水遠除根真濟世之至藥每料大銀一元四角

烏利文洋行

此名酒揚中外壯陽種子咸稱第一○計設上海二馬路中市西鼎新里石庫門內交易○近因假冒疊見購者切宜留意

京都天寶齋人參鹿茸海狗腎壯陽補身種子衍慶酒

靈芝野朮  
交精或泄而不耐虧虛白損五勞七傷夢遺滑精腰膝骨軟四肢疼痛無力一切等症雖白髮老翁以及壯年體弱之人將酒日飲一酒杯若男婦能轉弱者其效如神身強體健之子入世後物立刻茁壯堅如鐵石房事有精爽自來百勝無試感此酒常服補命丹煖丹田開胃健脾舒筋活絡培元固本養精烏鬚黑髮返老還童即病延年多子多孫以陽種子衍慶酒為最靈故特將第一絕是壽山英大熟四甲中瓶一如照于瓶照市九扣還單購者另用洋銀壹拾五十里可寄免遠掛牌之誤○另有第一靈驗麥玉海狗腎扶陽種子衍慶丸雙料料每瓶三十六元每兩一元單料減半○壯陽發腎種子膏每條一元功效同○真價目逕詢東海狗腎每條六元不折不扣○另有調經必孕丹每料洋八元○這事所購防有假冒請定姓氏并收連一按期登報此係嚴社整端請翫查核乃幸

此酒日每天直造之功本館獨得之秘方內用純良揀選真貨大山人參鹿茸海狗腎並各種滋補上品藥製成藥性和平不燥不熱老幼咸宜四時可服治男子陽痿不舉而不育及初滿無子之人服之尤速效也

問行○價目然後再向家購買也 英大馬路南頭角嘴鳥利文告白

乙卯

大英國永明保險公司

蘇城新開仁和祥京廣洋貨號

擇於庚申年四月開張

開張期間內都享橋東首南門面舉辦兩洋廣貨鐘表洋琴時花鈕扣皮貨香水檯燈鏡子磁碗碗切式玩物老煙土酒貨不載定價公道胸廣光顧請認明本號招牌庶不致誤(1915)

華興公司燕窩糖精批發水月電燈

[illegible][illegible][illegible][illegible]

**錄**

不扣移移橫濱  
致以世致立園  
候參以英蘭  
遊片廣租  
處金招界每  
函紅三  
購各上馬紅  
信榮三路九  
資近隔西角  
自多天首乳  
給假下大鑽  
版光不新每  
班欺街每  
回賜人口角  
件顧平轉立  
獻贈價角兒  
不認發洋痛  
週明售房碎  
懷恨內房二  
638牌折減盒  
庶不心分一  
  
樓座高日  
家名等頭江申  
桃小萬金南  
林玉洪文  
實素芳交  
更小紅金  
唱合齊謝  
捷一起三  
  
**報捷**  
興發號  
上海四路一百六十二號  
佈告七十號  
張百五十五號

**票彩販義**

**喜話**

利發號  
佈告七十號  
老同出得  
堂錫永  
日香  
昨降  
特茲











本號遷移英大馬路石路口舊址是月廿二日開張  
大彰號洋貨抄莊

# 永年人壽保險公司

本公司資本充足在中國上海設有總行及分公司  
遷店聲明  
啟者本公司開辦設在英大馬路石路口舊址是月廿二日開張  
遷店聲明  
啟者本公司開辦設在英大馬路石路口舊址是月廿二日開張

戒煙活人仙露  
大世之受煙癮者一朝夕之故因新而戒煙癮生煙癮除其害必去其根  
戒煙活人仙露  
大世之受煙癮者一朝夕之故因新而戒煙癮生煙癮除其害必去其根

同發財江蘇義賑票  
分發處  
啟者本行收足資本洋一千萬元公積洋九百萬元另備用股本洋一千萬元  
同發財江蘇義賑票  
分發處  
啟者本行收足資本洋一千萬元公積洋九百萬元另備用股本洋一千萬元

## 水月電燈誌喜

此燈係由外國名師設計  
水月電燈誌喜  
此燈係由外國名師設計

## 包醫

此藥係由外國名師設計  
包醫  
此藥係由外國名師設計

## 華英月九

此藥係由外國名師設計  
華英月九  
此藥係由外國名師設計

## 豐裕隆

此藥係由外國名師設計  
豐裕隆  
此藥係由外國名師設計

## 協隆洋行

此藥係由外國名師設計  
協隆洋行  
此藥係由外國名師設計

## 白告盛華

此藥係由外國名師設計  
白告盛華  
此藥係由外國名師設計

## 名謝酬

此藥係由外國名師設計  
名謝酬  
此藥係由外國名師設計

## 東濟利

此藥係由外國名師設計  
東濟利  
此藥係由外國名師設計

## SCOTT'S EMULSION

油肝魚鰵補滋脫各司  
SCOTT'S EMULSION  
油肝魚鰵補滋脫各司

## 上洋豐裕洋行

此藥係由外國名師設計  
上洋豐裕洋行  
此藥係由外國名師設計

## 東濟利

此藥係由外國名師設計  
東濟利  
此藥係由外國名師設計